



入境處工作量反映本港吸引力  
足見港人日趨富裕安居好地方

港督尤德爵士今（星期六）日說，人民入境事務處的工作量，足以反映香港作為居住和貿易好地方之吸引力，以及港人日趨富裕的情形。

尤德爵士在管制隊銀禧紀念典禮暨閱操儀式上致詞時說，在一九八五年，人民入境事務處收到近一百三十萬份簽證及延長居留的申請書，並發出逾八十七萬份旅遊證件。

他說處方人員欣然接受急劇增加的工作和更大的個案，並且沒有因而減低效率或表現不週，他深感敬佩。

尤德爵士概述香港人民入境管制隊的歷史時說，本港入境管制首於一九二三年施行。

他說：「但是一套全面性管制系統，乃於五十年代初期，即當貴隊面對移民源源不斷湧入本港之時而告設立。其目標是將新移民之湧入，限制至一個可接受的水平。」

由於執行入境管制問題越發複雜，當局決定在新的人民入境事務處內，設立一個獨立的部門，以取代皇家香港警察隊在這方面的工作。

人民入境事務處成立於一九六一年八月四日。男女工作人員共二百零一人，其中七十三人為入境管制隊的隊員。

尤德爵士說：「打從這個區區之數開始，貴部門日漸擴展，以至成為擁有近五千名人員的現代及具效率的組織，其中半數人員為入境管制隊的隊員。」

「管制隊的任務並超越了入境管制的工作範圍，負責例如簽發身份證及辦理生死及婚姻註冊事宜。」

不過，自一九六一年，香港的入境管制程序已有很大的轉變。

「其目標向來是盡量給予更多的遊客及經商人士毋需簽證入境」，但尤德爵士說這項工作殊不容易。

一名入境事務主任需要在幾秒鐘時間內對本港旅客聲稱的目的作出評估；他所持旅行證件的真偽；以及他是否一個奉公守法的人。

尤德爵士說，目前進出本港的旅客，每年達四千萬人次。入境處人員在鑑定誰人可以通過和誰人不可通過的工作上相當成功，再者，能夠保持彬彬有禮而高效率的服務，實在值得讚揚。

談及未來的發展時，尤德爵士說新的羅湖管制站將於明年一月啓用；另一個在落馬洲供行車用的新入口管制站，亦將於一九八八年落成；此外一個供往來香港與中國船隻使用的管制站，現正於尖沙咀區興建中。

他續說：「這些新設施將輔以用電腦的全新控制系統，由明年五月起逐步採用，以至最後全部入口管制站均採用。」

尤德爵士強調，人民入境事務處面對忙碌而充滿挑戰性的前景。

他補充說：「我相信你們將會自一九六一年以來所表現的專業精神、決心及創新精神，去應付挑戰。」

編輯注意：

尤德爵士的演辭全文分放新聞處稿箱備取，一幀閱操儀式圖片經由傳真機發放。

## 懲教署訓練院開放日 展列各項計劃及工作

懲教署在一支訓練有素的部隊操作底下，是一個能有效地打擊罪惡活動的政府部門。

中央暨分區減罪委員會聯席會議主席何錦輝博士今日（星期六）主持該署職員訓練院開放日開幕典禮時作以上表示。

他並表示欣賞署方不斷努力檢討員工訓練計劃，以便將改造及對待犯人之最新技術包括在內。

何博士說：「當局越來越強調康復的工作以及協助犯人作出準備重新投入社會。懲教署致力於透過在紀律的環境中推行職業訓練與德育培養而達致上述目標。」

職訓院開放日展列出懲教署職員在不同懲教機構及計劃中所担任之工作及所接受之訓練。

訓練院於一九六八年成立，負責計劃和發展懲教署的職員訓練。訓練院於一九八三年擴充，提供更多機會予學員接受模擬及應變訓練，包括法庭程序、家庭護理、人際溝通及技巧等。

現時，懲教署學員要接受六個月包括心理學、犯罪學、社會工作、步操、武器、防暴技巧及自衛術的充實訓練，此外，訓練院並不時舉辦高級訓練及研討課程，讓在職高級職員進修及了解最新懲教趨勢，提高專業水準。

編輯注意：

一幀職員訓練院開放日圖片經由傳真機發放。

### 沙田社區領袖訓練計劃閉幕

沙田區舉辦為期七天之社區領袖訓練計劃，將於明日（星期日）下午三時在烏溪沙青年營舉行閉幕典禮。

這項計劃由沙田區議會社區發展委員會屬下之推廣公民意識小組籌辦，目的為增強居民對政治的認識。

小組發言人稱：「這計劃每年均獲各互助委員會、業主立案法團及賢毅社之委員及區內之居民的踴躍參與。

小組並邀請沙田區議員及立法局議員出席訓練營，與參加者討論不同之題目，包括區議會的組織及功能、香港的政治架構、公民權利與義務及互助委員會的功能。

沙田政務專員關永華出席閉幕禮頒發證書予七十名參加者。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

### 編輯注意：

歡迎派員訪攝。屆時將有旅遊車在九廣鐵路沙田站政府停車場接載往返烏溪沙青年營。

採訪記者請於當日下午二時在上址集合。

### 商業科目專題設計比賽 歡迎高中及預科生參加

一年一度之中學生商業科目專題設計比賽又再次舉行，歡迎修讀商科之高中學生參加。

是項設計比賽由金銀業貿易場及教育署聯合主辦，目的在引起中學生對本港各項工商業活動之興趣。凡在學的中四及中五而選修一科或多科商業科目之學生均可參賽，比賽亦歡迎選修會計學原理或企業概論的中六和中七學生參加，他們的作品會另組評選。

為提倡公民教育，本年度比賽的主題是「商業科與公民教育」，比賽共分七組，每組題目均與本港各類商業活動有關，並能反映商業科課程及學校公民教育指引的部份內容。

參賽作品可用中文或英文表達，可採用文字、模型、照片、圖畫、幻燈、聲帶等一種或多種形式表達。

獎品方面，中四及中五組除每組設冠、亞、季軍及優異獎多名外，更有總冠、亞及季軍各一名；中六及中七組則設冠、亞、季軍及優異獎多名。除現金獎以外，各得獎者均可獲頒獎狀。

參加商業科目專題設計比賽者須於明年三月十六日前，將報名表格交到銅鑼灣希慎道利園大廈五二三室教育署輔導視學處商科組，而參賽作品則須於明年五月一日前送到教育署。

### 中區港景街臨時封閉

運輸署宣布：為方便於中區港景街行人天橋進行工程，介乎干諾道中與康樂廣場之間的一段港景街，將於十二月二日（星期二）、三日、四日及五日每日凌晨一時至五時封閉，不准車輛行駛。

### 興建橫跨窩打老道行人天橋

政府將在打比道及對衡道分別興建兩條橫跨窩打老道之有蓋行人天橋，提供分層式過馬路設施。

位於打比道之行人天橋將設有特別設計之坡道俾傷健人士使用，而對衡道行人天橋之兩端將建設梯級。

一俟這兩條各三十四米長之行人天橋使用後，窩打老道與蘭開夏道及對衡道兩個交界處之地面行人過路處將予封閉。窩打老道車輛之流動及行人安全將會改善。

當行人天橋建成後，當局將會重建一段介乎窩打老道與牛津道間之蘭開夏道的損毀路面。

路政署現招標承投興建上述兩條行人天橋及有關道路工程。是項工程預料明年二月動工，需時十五個月完成。

## 工業安全論壇下星期二舉行

勞工顧問委員會轄下工業安全及預防意外委員會，將於下星期二（十二月二日）舉辦一個以「工業安全對我們有何得益」為論題的工業安全論壇。

國際勞工組織亞太區職業安全及健康顧問傅文毅與勞工處處長夏文德，將聯袂出席主持論壇的開幕禮。

此項論壇旨在提供一個機會，給與應邀出席超過一百八十名工業界僱主、管理人員、各行業工友及勞工處工廠督察科人員，就提高工業界對安全工作的注視及推廣在本港所推行的政府、僱主及僱員共同參與的精神，互相交流意見。

工業安全及預防意外委員會是於一九七八年成立，以便進展成為將來設立一個推廣職業安全及健康的法定機構「藍本」。

委員會的成員，有主要僱主商會，職工會，對促進工業安全將表關注的學術界及專業團體與勞工處的代表。

在過去多年來，委員會均積極地透過舉辦多項工業安全推廣活動，如研討會及展覽等，參與工業安全及職業健康的事宜。

編輯注意：

工業安全論壇將於下星期二（十二月二日）下午六時，在中環干諾道中信德中心海港酒店三樓之舞廳舉行。歡迎派員訪攝其開幕禮及論壇。

### 深水埗交通改道措施

運輸署宣布：由星期一（十二月一日）上午十時起，深水埗長荔街介乎長義街及荔枝角道將由雙程行車改爲向荔枝角道單程南行。

上述措施是爲方便於該處進行敷設電纜工程，並將實施約四個月。

擬由荔枝角道東南行往長順街工業區之駕車人士，須改經長茂街或大南西街，而避免使用長荔街。

### 近千離島師生參加學校聯誼日

離島區約一千名學生今日（星期六）下午結隊前往中區參加離島學校聯誼日，並欣賞一個由香港兒童合唱團演出的音樂會。

離島政務專員吳偉聰出席了今日的音樂會，並作主禮嘉賓。

他讚揚離島區學校聯絡委員會推展學界文娛康樂活動的熱心，及區內校長在提高學校質素所付出的努力。

### 深水埗明日舉行環區長跑

深水埗區將於明日（星期日）上午舉行環區長跑，作為南山及又一村分區日的首項節目。

長跑於上午八時開始，參賽健兒將由南山邨籃球場起步跑往又一村，然後折返起點，途經大坑西、大坑東、及達之路。

長跑比賽結束後隨即進行拔河邀請賽，參賽隊伍均來自區內學校、互助委員會及業主立案法團。

南山及又一村分區日，是深水埗區節五十二項活動之一，至於明日舉行的其他區節活動包括下列各項：

活動	地點	時間
深水埗越野長跑	金山郊野公園	上午九時至下午一時
南昌東嘉年華會	楓樹街球場	下午二時至五時
粵劇晚會	麗閣社區會堂	下午七時半至十時正
蘇屋綜合晚會	百合廣場	下午八時至十一時
校際象棋比賽	深水埗街坊福利會小學	上午九時至下午六時
七人小型足球賽	長沙灣球場	上午九時至下午六時

港督伉儷星期一赴北京  
以貿易團榮譽嘉賓身份  
主持發展局辦事處開幕

港督尤德爵士伉儷將於星期一（十二月一日），以貿易發展局一個高層經濟及貿易代表團榮譽嘉賓的身份，前往北京。

在北京期間，港督將在十二月二日主持貿易發展局北京辦事處的開幕典禮，並在十二月三日，為一項香港產品展覽會主持揭幕。港督將於星期五（十二月五日）返港。

: : : : : :

編輯注意：

港督伉儷將乘坐CA一〇二班機，預定離港時間為下午十二時十分。記者訪攝港督伉儷離港情形，請於是日上午十一時二十分在機場記者室集合。新聞處人員將在場協助。

葵青區議會籌款小組會記者

葵涌區皮廠意外死傷籌募小組將於星期一（十二月一日）會見記者講述小組發放餘下的一百萬元善款給予傷難者及其家屬的詳情。

至目前為止，籌募小組在葵青政務處發放首批善款達四十二萬元。

記者招待會將於星期一上午十一時在興芳道一六六一七四號葵興政府合署（葵興地鐵站對面）十樓葵青政務處會議室舉行，歡迎派員出席。

特別車牌拍賣結果

一共三十六個特別車牌號碼於今早（星期六）進行拍賣，共得款項六十七萬一千元，全部撥入獎券基金作慈善用途。

車牌拍賣在香港大會堂高座九樓演奏廳舉行，車牌號碼 DK 八八售得八萬五千元為今日拍賣的最高成交價。

其次拍賣得最高價的車牌號碼為 DK 六〇〇，得款七萬元；而售價最低的車牌號碼為 DK 一九六一，得款一千元。

其他特別車牌號碼售得款項如下：

AJ 六六八	三三〇〇〇	AK 九八〇〇	四〇〇〇〇	DK 一〇〇〇	一二〇〇〇
DJ 七七七	二〇〇〇〇	DK 七八六	一〇〇〇〇	AY 一二〇	一一〇〇〇
DK 一四九	六〇〇〇	DK 二七八	八〇〇〇	AK 八七八七	一一〇〇〇
DK 一九三二	三〇〇〇	DK 三二八	四八〇〇	DK 一〇	五〇〇〇
DJ 八三二八	一〇〇〇〇	BY 九〇二	七〇〇〇	DK 八〇	六五〇〇
CT 一一〇	一二〇〇〇	CL 七九八八	三〇〇〇	DK 五〇〇	二五〇〇
DJ 九〇一二	二〇〇〇	DK 七二二八	五〇〇〇	BM 二七八	九〇〇〇
XX 一八八二	一六〇〇〇	BB 八七七七	一六〇〇〇	DK 一六九八	一〇〇〇〇
DK 三一八八	六〇〇〇	AJ 一一〇	一六〇〇〇	DK 二六六三	七〇〇〇
AY 一一一	二一〇〇〇	DK 三一八	一七〇〇〇	DK 八七七	一六〇〇〇
一七三六	二五〇〇〇	DK 九八三	一一〇〇〇	DK 一〇八	一八〇〇〇

投得車牌者須於拍賣後即時以現金或支票付款，並應注意該車牌只准用以登記其名下之車輛，而登記手續須於十二個月內辦妥。

是次公開拍賣特別車牌號碼乃運輸署自一九七三年五月以來的第一百零九次。今次拍賣結果使拍賣車牌所得款項增至四二零四十三萬八千八百三十二元，全部撥入獎券基金作慈善用途。

（編輯注意：下稿已於昨晚經傳真機發出。）

港督在英進行連串有用討論  
與各部長檢討香港多項事宜

港督尤德爵士今（星期五）日說，他在倫敦與各部長及高級官員進行了一連串有用的討論，問題包括一九八七年政制檢討、越南難民、防衛經費及每年向國會呈交的報告等事項。

尤德爵士往英國訪問四天後返港時在機場對記者說，他曾與各部長全面地檢討香港的種種事宜。

他說，雙方同意這種定期諮詢是重要及必需的，俾倫敦方面能獲悉香港各方最新的意見，而香港亦能知道倫敦方面最新的意見。

有關越南難民問題，尤德爵士說他向各部長再次強調，香港極之重視穩定地將難民移居外地，以減少他們的數目。

他說：「英國政府正在檢討這方面的政策，但我獲得保證，他們會盡量協助我們解決困難。」

記者問英國會否考慮收容多一些在港的難民。尤德爵士說：「他們正對此加以研究，我在與他們會談時清楚表明了我們十分重視他們繼續收容的數目。」

他續說遣返本國問題曾被提及，有意見認為遣返本國可能是一個長遠的解決辦法，但這存在着困難，而短期來說，移居外地看來是唯一實際可行的辦法。

港督說：「那就是我向各部長強調定期收容的重要性。」

被問及是否有任何跡象顯示英國將收容更多本港的難民時，尤德爵士說各部長曾告訴他，英國將與有關國際機構合作，以尋求更多可能達致的基本解決方法。

至於防衛經費方面，港督說，會談仍在初步階段，因為談判需至明年春天才能開始。他說：「但我們會嘗試於一九八七年底前完成會談。」

他續說，商談當然會包括由一九八七至一九九七年間，在本港駐軍方面可能作出的任何轉變。

有關明年的政制檢討，港督說他曾向各部長解釋，謂很明顯香港方面仍有很多不同的意見要表達出來。

所有人都同意在現階段對一九八八年可能發生的改變作出結論是言之過早。

被問及他有否向各部長諮詢有關直接選舉問題的意見，港督說，他們曾就該問題的有關意見作長時間商討，他並向部長們陳述香港方面曾表達的各種意見。

他補充說：「正如我曾說過，在此時就此作出結論實在過早。」

有關香港每年呈交英國國會的報告，他說今次的報告會包括全年，並會在一九八七年初完成。

他說：「當然我們會將所有最重要的事項告知國會議員。」

在機場迎接港督的有布政司鍾逸傑爵士、行政局首席議員鍾士元爵士及立法局首席議員鄧蓮如女士。

港督抵港的一幀圖片經由傳真機發放。